

| | | | |
|--------------|---|----------------|----------|
| Title | Interact using spoken Vagahau Niue to communicate personal information, ideas and opinions in different situations | | |
| Level | 1 | Credits | 5 |

| | |
|----------------|---|
| Purpose | People credited with this unit standard are able to interact using spoken Vagahau Niue to communicate personal information, ideas and opinions in different situations. |
|----------------|---|

| | |
|-----------------------|--------------------------|
| Classification | Languages > Vagahau Niue |
|-----------------------|--------------------------|

| | |
|------------------------|---------------------------------|
| Available grade | Achieved, Merit, and Excellence |
|------------------------|---------------------------------|

| | |
|---------------------------|--|
| Criteria for Merit | Interact convincingly using spoken Vagahau Niue to communicate personal information, ideas and opinions in different situations. Interacting convincingly is demonstrated by using language, language features and strategies to support interactions that are generally credible and fit for the context. Communication is not significantly hindered by inconsistencies. |
|---------------------------|--|

| | |
|--------------------------------|--|
| Criteria for Excellence | Interact effectively using spoken Vagahau Niue to communicate personal information, ideas and opinions in different situations. Interacting effectively is demonstrated by using language, language features and strategies to successfully maintain interactions that are consistently fit for the context. Communication is not hindered by inconsistencies. |
|--------------------------------|--|

Guidance Information

- 1 This unit standard can be awarded with an Achieved, Merit, or Excellence grade. For the Achieved grade to be awarded, the outcome must be achieved as specified in the outcome statement. For Merit or Excellence grades to be awarded, the candidate must meet the Merit or Excellence criteria specified above.
- 2 *Vagahau Niue* refers to the authentic language of Niue as communicated in the Pacific Island nation and in New Zealand.
- 3 This unit standard is derived from the Learning Languages learning area, Communication strand, Curriculum Level 6 of *The New Zealand Curriculum*, Learning Media, Ministry of Education, 2007, and is related to the *Tau Hatakiaga ma e Vagahau Niue: The Niue Language Guidelines* (<http://pasifika.tki.org.nz/Pasifika->

[languages/Vagahau-Niue](#)) and the material in the *Teaching and Learning Guide for Languages*, Ministry of Education at <http://seniorsecondary.tki.org.nz>.

Curriculum Level 6 includes the communication skills, language and cultural knowledge needed to communicate personal information, ideas and opinions.

- 4 *Interactions* are characterised by:
- a genuine purpose
 - negotiating meaning
 - initiating and maintaining
 - participating and contributing
 - contextually appropriate language
 - social and cultural conventions
 - use of simple interactive strategies such as fillers, questioning, interrupting, recognising cues, agreeing and disagreeing, thanking, encouraging, apologising, pausing, prompting, seeking clarification.
- Not all characteristics need be evident in one interaction.
- 5 Candidates must show they are able to communicate beyond the immediate context, i.e., about past and/or future events.
- 6 For the purposes of moderation, the assessment must be face-to-face and recorded audio-visually. There must be an audio and visual recording of both participants. Recorded work must not be edited. Guidelines for preparing digital visual submissions for moderation can be found at: <https://www.nzqa.govt.nz/ncea/subjects/preparing-digital-visual-submissions-for-moderation/>.
- 7 Two candidates may be assessed simultaneously, but each candidate must fulfil the requirements of the unit standard independently.

The quality of the selection of interactions, considered as a whole, is more important than the length. However, the interactions must be long enough to generate sufficient evidence for quality assessment. Suggested time for level 1 interactions is about three to four minutes in total.

- 8 It is recommended that:
- i the outcomes are assessed as part of an integrated unit of work, relevant to the learning context of the candidate;
 - ii assessment be conducted in conjunction with assessment against other Vagahau Niue unit standards at this level.
- 9 **Definitions**
- Conversations may involve talking with familiar people on familiar topics that relate to the candidate's personal life and present, past, and/or future experiences – tau tala he haaku a moui, for example: magafaoa (family), and tau fakafetuiaga he magafaoa (family relationships), feua sipote (sports), tau tufuga (arts and crafts), fakatau mena kai (buying food) and shopping, kaina (home) and describing talahauaga ke he tau matakavi (local places), tau fakafiafiaaga (celebrations), and may include formal cultural responses and different ways of interacting with elders.
- Credible* refers to information, ideas and opinions that are believable and convincing.

Language features include the way words work in sentences. For example:

- verb tense markers such as:
 - kua – indicates that the event had happened, e.g. Kua omai tuai he vao.
 - Ke – signals something that is yet to happen, e.g. Ō ke taute e fekau ha mua.
 - A ē – signposts something that is in progress, e.g. Ko maua a ē ne oatu.
- specific verb patterns to express future intention or singular and plural verb forms
- nouns that are generally uncountable nouns in English (and therefore singular) but are countable in Vagahau Niue and used with the plural marker *tau*
- pronouns that indicate singular and plural, and inclusion and exclusion of the speaker
- words that are formed through different processes including transliteration from English words
- vowel length, either long, short or two adjacent identical vowels
- the rules of grammar that govern how words are put together to form sentences and phrases, for example, prepositional phrases indicating place, and phrases to indicate direction and location.

Features of texts (which vary depending on the form or type of text) include the different parts of a text and the cohesive devices, such as sequencing, that link the parts.

Transactions may involve asking for and responding to requests and/or enquiries for assistance or services, such as making an appointment (request), asking for travel information (enquiry).

Outcomes and evidence requirements

Outcome 1

Interact using spoken Vagahau Niue to communicate personal information, ideas and opinions in different situations.

Range minimum of two spoken interactions, each in a different context and for a different purpose; each assessed on a separate occasion.

Performance criteria

1.1 Interactions are maintained for a given purpose and context.

Range interactions may include – short transactions, short conversations.

1.2 Personal information, ideas and opinions are communicated in culturally appropriate spoken Vagahau Niue relevant to the situation.

Range situations may be informal, formal, social, cultural, routine.

1.3 Language and language features match the purpose and situation.

1.4 Interactive strategies are used to support interactions.

Range interactive strategies may include but are not limited to – pausing, negotiating meaning, prompting, seeking clarification.

1.5 Communication is achieved overall, despite hesitations and inconsistencies.

Range inconsistencies may include but are not limited to – pronunciation, intonation, gesture, body language, rhythm patterns, delivery speed or audibility, stress patterns, tones or language features.

| | |
|--------------------------------|--|
| Replacement information | This unit standard replaced unit standard 19809. |
|--------------------------------|--|

| | |
|----------------------------|------------------|
| Planned review date | 31 December 2023 |
|----------------------------|------------------|

Status information and last date for assessment for superseded versions

| Process | Version | Date | Last Date for Assessment |
|--------------|---------|-------------------|--------------------------|
| Registration | 1 | 17 November 2016 | 31 December 2020 |
| Review | 2 | 27 September 2018 | N/A |

| | |
|--|------|
| Consent and Moderation Requirements (CMR) reference | 0226 |
|--|------|

This CMR can be accessed at <http://www.nzqa.govt.nz/framework/search/index.do>.

Comments on this unit standard

Please contact NZQA National Qualifications Services nqs@nzqa.govt.nz if you wish to suggest changes to the content of this unit standard.